2025/1726

2025.10.30.

A BIZOTTSÁG (EU) 2025/1726 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2025. június 27.)

az (EU) 2019/1241 rendeletnek a japán (Manilla) kagylóra és a nagyszemű vörösdurbincsra vonatkozó rendelkezések területi hatályának kiigazítása tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a halászati erőforrások és a tengeri ökoszisztémák technikai intézkedések révén történő védelméről, az 1967/2006/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet, továbbá az 1380/2013/EU, az (EU) 2016/1139, az (EU) 2018/973, az (EU) 2019/472 és az (EU) 2019/1022 európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 894/97/EK, a 850/98/EK, a 2549/2000/EK, a 254/2002/EK, a 812/2004/EK és a 2187/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2019. június 20-i (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletre [1] és különösen annak 15. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

(1) Az (EU) 2019/1241 rendelet technikai intézkedéseket állapít meg a halászati erőforrások megőrzése és a tengeri ökoszisztémák védelme érdekében. A rendelet VI. melléklete az északnyugati vizeken, VII. melléklete pedig a délnyugati vizeken regionális szinten alkalmazandó technikai intézkedésekről rendelkezik.

(2) Az (EU) 2024/3204 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet [2] módosította az említett VI. melléklet A. részében szereplő táblázat tizenkilencedik sorát és a VII. melléklet A. részében szereplő táblázat huszadik sorát annak érdekében, hogy a nagyszemű vörösdurbincs tekintetében 36 cm-es minimális állományvédelmi referenciaméretet határozzon meg az ICES 6 és 7 alterület, illetve az ICES 8 alterület vonatkozásában.

(3) A nagyszemű vörösdurbincs esetében pontosítani kell a 36 cm-es minimális állományvédelmi referenciaméret alkalmazási körét, mivel az (EU) 2024/3204 felhatalmazáson alapuló rendelet – a korábbi hasonló, felhatalmazáson alapuló jogi aktusoktól eltérően – nem határozta meg pontosan a területi hatályt. A területi hatályt az északnyugati vizeken az ICES 6 és 7 alterületre, a délnyugati vizeken pedig az ICES 8 alterületre kell korlátozni. Az ICES 5 alterület, valamint az ICES 9 és 10 alterület (uniós vizek), továbbá a CECAF 34.1.1, 34.1.2 és 34.2.0 övezet (uniós vizek) tekintetében érvényben marad a 33 cm-es minimális állományvédelmi referenciaméret. Az ilyen pontosításnak a szöveg valamennyi hivatalos nyelvi változatában szerepelnie kell, ezért az (EU) 2019/1241 rendelet VI. és VII. mellékletét ennek megfelelően helyesbíteni kell.

(4) Az (EU) 2024/3204 felhatalmazáson alapuló rendelet módosította az (EU) 2019/1241 rendelet VII. mellékletének A. részében szereplő táblázat huszonhatodik sorát annak érdekében, hogy az ICES 8 alterület tekintetében a japán (Manilla) kagylóra vonatkozó minimális állományvédelmi referenciaméret 35 mm-ről 32 mm-re csökkenjen. A tagállamok 2025. január 13-án felhívták a Bizottság figyelmét egy hibára: a módosítás nem tartalmazta a közös ajánlás értelmében az ICES 8 alterületen található 18E8 statisztikai négyszögre (Arcachon-medence) teendő hivatkozást.

(5) Ez a hiba a szöveg valamennyi hivatalos nyelvi változatában szerepel, ezért az (EU) 2019/1241 rendelet VII. mellékletét ennek megfelelően helyesbíteni kell.

(6) Az e rendelettel az uniós vizekre vonatkozóan bevezetett intézkedések az egyrészről az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészről Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága közötti kereskedelmi és együttműködési megállapodás [3] 494. cikkének (1) és (2) bekezdésében meghatározott célok teljesítésére irányulnak, valamint a megállapodás 494. cikkének (3) bekezdésében említett elveket is figyelembe veszik. Ezek a rendelkezések nem sértik a Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága vizeire vonatkozó intézkedéseket.

[1] HL L 198., 2019.7.25., 105. o; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/2025-01-01.

[2] A Bizottság (EU) 2024/3204 felhatalmazáson alapuló rendelete (2024. október 11.) az (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a japán (Manilla) kagyló és a nagyszemű vörösdurbincs tekintetében történő módosításáról (HL L, 2024/3204, 2024.12.31., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/3204/oj).

[3] HL L 149., 2021.4.30., 10. o; ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj.

(7) Az (EU) 2019/1241 rendeletet ezért ennek megfelelően helyesbíteni kell.

(8) Mivel az e rendeletben előírt intézkedések közvetlenül érintik a japán (Manilla) kagyló és a nagyszemű vörösdurbincs halászati idényének tervezését és a kapcsolódó gazdasági tevékenységeket, e rendeletnek a kihirdetése utáni napon kell hatályba lépnie. Tekintettel arra, hogy az (EU) 2024/3204 felhatalmazáson alapuló rendelet 2025. január 1-jén lépett hatályba, ezt a rendeletet is attól a naptól kell alkalmazni,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2019/1240 rendelet VI. és VII. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően helyesbítésre kerül.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2025. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2025. június 27-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

1. A VI. melléklet A. részében szereplő táblázat tizenkilencedik sorának helyébe a következő szöveg lép:

„Nagyszemű vörösdurbincs (*Pagellus bogaraveo*)	36 cm (*), (**)

(*) Ez a minimális állományvédelmi referenciaméret 2025. december 31-ig alkalmazandó az ICES 6 és 7 alterületre. Az ICES 5 alterület tekintetében alkalmazandó minimális állományvédelmi referenciaméret 33 cm.

(**) Hacsak 2025. december 31. előtt nem kerülnek elfogadásra új szabályok, 2026. január 1-jétől az alkalmazandó minimális állományvédelmi referenciaméret 33 cm.”

2. A VII. melléklet A. részében szereplő táblázat az alábbiak szerint módosul:

a) a huszadik sor helyébe a következő szöveg lép:

„Nagyszemű vörösdurbincs (*Pagellus bogaraveo*)	36 cm (*), (**)

(*) Ez a minimális állományvédelmi referenciaméret 2025. december 31-ig alkalmazandó az ICES 8 alterületre. Az ICES 9 és 10 alterület (uniós vizek), valamint a CECAF 34.1.1, 34.1.2 és 34.2.0 (uniós vizek) övezet tekintetében alkalmazandó minimális állományvédelmi referenciaméret 33 cm.

(**) Hacsak 2025. december 31. előtt nem kerülnek elfogadásra új szabályok, 2026. január 1-jétől az alkalmazandó minimális állományvédelmi referenciaméret 33 cm.”

b) a huszonhatodik sor helyébe a következő szöveg lép:

„Japán (Manilla) kagyló (*Venerupis philippinarum*)	35 mm (*)

(*) Az ICES 8 alterület 18E8 statisztikai négyszögében található Arcachon-medence tekintetében az alkalmazandó minimális állományvédelmi referenciaméret 32 cm.”